



BORA BORA-S



BORA

800	30/35	55/65	500	2	960	2300	2750	995	2515	670	
1000	30/35	55/65	500	2	1100	2300	2750	995	2660	720	
1500	30/35	55/65	500	2	1350	2300	2750	995	2590	720	
2000	30/35	55/65	500	2	1450	2300	2750	995	2835	850	

BORA-S

800	48/53	85/95	570	2	960	2300	2850	1075	2515	720	
1000	48/53	85/95	570	2	1100	2300	2850	1075	2660	770	
1500	48/53	85/95	570	2	1350	2300	2850	1075	2590	860	
2000	48/53	85/95	570	2	1450	2300	2850	1075	2835	900	

EN **Bora** is the low volume sprayer especially designed to work on hilly grounds, thanks to its special configuration: fan group hanging on the tractor linkage and tank trailede by a tracker drawbar. It can be fitted with different booms and can spray up to 3 rows of medium-sized espaliers vineyards.

DE **Bora** ist der Zerstäuber, der speziell für Hanglagen entwickelt wurde. Er verfügt über eine spezielle Konfiguration mit einer Gebläseeinheit, die an der Dreipunkthydraulik des Traktorgestänges angebracht wird, und einem Tank, der von einer Gelenkdeichsel, die einen Wenderadius von fast 90° ermöglicht, gezogen wird. Je nach Ausstattung können bis zu 3 Zeilen mittelgroßer Spalierwein-Anbaugebiete behandelt werden.

FR **Bora** est le nebuliseur spécialement conçu pour travailler sur les terrains vallonnés, grâce à sa configuration particulière: groupe ventilateur suspendu à la tringlerie du tracteur et cuve traînée par un timon tracker. Il peut être équipé de différentes rampes et peut traiter jusqu'à 3 rangées de vignobles d'espaliers de taille moyenne.

ES **Bora** es el nebulizador especialmente diseñado para trabajar en colinas gracias a su especial configuración: el ventilador enganchado en el tractor y el depósito remolcado a través de un tiro articulado que permite un viraje de casi 90°. Según su dotación puede tratar hasta 3 hileras a la vez en viñas en espaldera de mediano tamaño.



STANDARD PLUS

IT: Turbina a **doppia aspirazione** e convogliatore in polietilene

EN: **Double suction** impeller and **polyethylene** fan housing

FR: Turbine à **double aspiration** et convoyeur en **polyléthylène**

DE: Turbine mit **Doppelansaugung** und Gebläsegehäuse aus **Polyethylen**

ES: Turbina de **doble aspiración** y tobera de **polietileno**

IT: Filtri in linea e chiusura individuale dei diffusori

EN: In-line filters and individual closure of diffusers

FR: Filtres en ligne et fermeture indépendant du diffuseurs

DE: Leitungsfilter und individuelle Schließen der Diffusoren

ES: Central filtrante y cierre individual de los difusores

IT: Comando elettrico

EN: Electric control device

FR: Groupe de commande électrique

DE: Elektrische Steuerung

ES: Mando electrico



IT | Il modello Bora è disponibile nella versione:

- **BORA**: Per vigneti di medie dimensioni
 - **BORA S**: Con ventilatore più potente, per vigneti rigogliosi e di maggiori dimensioni
- EN: Bora model is available in the following version:
- **BORA**: For medium sized vineyards
 - **BORA S**: With more powerful fan, for leafy and bigger vineyards
- FRA: Le modèle Bora est disponible dans la version:
- **BORA**: Pour les vignobles de taille moyenne

- **BORA S**: Avec ventilateur plus puissant, pour les vignobles feuillus et plus grands

TED: Das Modell Bora ist in der Version verfügbar:

- **BORA**: für mittelgroße Weinanbaugebiete
 - **BORA S**: mit stärkerem Gebläse, für üppig bewachsene und größere Weinanbaugebiete
- SPA: El modelo Bora está disponible en la versión:
- **BORA**: para viñas de mediano tamaño
 - **BORA S**: con ventilador más poderoso, para viñas frondosas y más anchas



1

IT: Modello **Bora** con **BARRA MULTIFILA "REX"** per 2 file, completa di 2 diffusori 3 uscite, 2 diffusori 2 uscite e 4 cannoni

EN: **Bora** model with **MULTI-ROW "REX" BOOM** for 2 rows, complete with 2 diffusers with 3 exits, 2 diffusers with 2 exits and 4 cannons

FR: Modèle **Bora** avec **RAMPE «REX»** pour 2 rangées, avec 2 distributeurs 3 flaps, 2 distributeurs 2 flaps et 4 canons

DE: Modell **Bora** mit „**REX**“ **BALKEN** für 2 Zeilen, komplett mit 2 Diffusoren mit 3 Ausgängen, 2 Diffusoren mit 2 Ausgängen und 4 Sprühkanonen

ES: Modelo **Bora** con **BARRA "REX"** para 2 hileras (4 caras), completa de 2 difusores de 3 salidas, 2 difusores de 2 salidas y 4 cañones



2

IT: Modello **Bora S** con **BARRA MULTIFILA "REX"** per 3 file, completa di 4 diffusori 3 uscite, 2 diffusori 2 uscite e 4 cannoni

EN: **Bora S** model with **MULTI-ROW "REX" BOOM** for 3 rows, complete with 4 diffusers with 3 exits, 2 diffusers with 2 exits and 4 cannons

FR: Modèle **Bora S** avec **RAMPE «REX»** pour 3 rangées, avec 4 distributeurs 3 flaps, 2 distributeurs 2 flaps et 4 canons

DE: Modell **Bora S** mit „**REX**“ **BALKEN** für 3 Zeilen, komplett mit 4 Diffusoren mit 3 Ausgängen, 2 Diffusoren mit 2 Ausgängen und 4 Sprühkanonen

ES: Modelo **Bora S** con **BARRA "REX"** para 3 hileras (6 caras), completa de 4 difusores de 3 salidas, 2 difusores de 2 salidas y 4 cañones



IT: Modello **Bora** con **BARRA TURBOSTAR** per 3 file, completa di 6 calate “Turbostar”

EN: **Bora** model with **TURBOSTAR BOOM** for 3 rows, complete with 6 “Turbostar” drop arms

FR: Modèle **Bora** avec **RAMPE TURBOSTAR** pour 3 rangées, avec 6 descent “Turbostar”

DE: Modell **Bora** mit **TURBOSTAR BALKEN** für 3 Zeilen, komplett mit 6 „Turbostar“ Absenkstufen

ES: Modelo **Bora** con **BARRA TURBOSTAR** 3 hileras (6 caras), completa de 6 bajantes “Turbostar”